380L1100

Ἀριθ. N 325/16 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 1.12.80

ΟΔΗΓΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 11ης Νοεμβρίου 1980

περί τροποποιήσεως τῆς ὁδηγίας 80/215/ΕΟΚ σχετικά μέ τή φυσαλιδώδη νόσο τῶν χοίρων καί τήν κλασσική πανώλη τῶν χοίρων

(80/1100/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος, καί ἰδίως τά ἄρθρα 43 καί 100,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς(1),

τή γνώμη τῆς Συνελεύσεως(2),

τή γνώμη τῆς Οἰκονομικῆς καί Κοινωνικῆς Ἐπιτροπῆς(3),

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ἡ ὁδηγία 80/215/ΕΟΚ(4), θέσπισε τούς ὅρους ὑγειονομικοῦ ἐλέγχου τούς ὁποίους πρέπει νά πληροῦν τά προϊόντα μέ βάση τό κρέας πού προορίζονται γιά τίς ἐνδοκοινοτικές συναλλαγές·

ὅτι ἡ ὕπαρξη τῆς φυσαλιδώδους νόσου τῶν χοίρων στήν Κοινότητα δημιουργεῖ κίνδυνο γιά τό χοίρειο ζωϊκό κεφάλαιο τῆς τελευταίας· ὅτι γι' αὐτό τό λόγο πρέπει νά καθορισθοῦν οἱ κατάλληλες ἐγγυήσεις γιά νά ἀποφευχθεῖ ἡ μετάδοση τῆς ἀσθένειας κατά τίς συναλλαγές ὁρισμένων προϊόντων μέ βάση τό χοίρειο κρέας·

ὅτι ἡ διατήρηση τῆς κλασσικῆς πανώλους τῶν χοίρων σέ ὁρισμένα τμήματα τοῦ ἐδάφους τῆς Κοινότητος ἀποτελεῖ κίνδυνο γιά τό χοίρειο ζωϊκό κεφάλαιο τῶν Κρατῶν Μελῶν πού εἶναι ἀπαλλαγμένα ἀπό αὐτή τήν ἀσθένεια· ὅτι, γι' αὐτό τό λόγο πρέπει, μέχρις ὅτου ἐξαλειφθεῖ ἡ κλασσική πανώλη τῶν χοίρων στά ἐδάφη ὅπου ὑπάρχει ἀκόμη, νά ἐπιτρέπεται στά Κράτη Μέλη αὐτά νά λαμβάνουν συμπληρωματικά μέτρα γιά τήν πρόληψη κάθε μεταδόσεως τῆς ἀσθένειας κατά τίς συναλλαγές,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Ἄρθρο 1

Μέ ἰσχύ ἀπό 1ης Νοεμβρίου 1980, ἡ ὁδηγία 80/215/ΕΟΚ τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

α) στό ἄρθρο 4 παράγραφος 1 σημεῖο β) στήν ἀρχή τοῦ σημείου ιι) παρεμβάλλεται ἡ ἀκόλουθη πρόταση: «ἐφ' ὅσον, ἄλλωστε, ἡ ἐν λόγω ἀσθένεια δέν εἶναι ἡ φυσαλιδώδης νόσος τῶν χοίρων»

β) στό ἄρθρο 7 παράγραφος 1 σημεῖο α) οἱ ὅροι «τῆς φυσαλιδώδους νόσου τῶν χοίρων παρεμβάλλονται ἀνάμεσα στίς λέξεις «τῆς κλασσικῆς πανώλους τῶν χοίρων» καί «καί τῆς ἀσθένειας τοῦ Teschen»,

γ) τό ἄρθρο 10 ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«*Ἄρθρο 10*

Ὅσον ἀφορᾶ τήν πανώλη τῶν χοίρων, τά Κράτη Μέλη πού ἔκαναν χρήση τῆς ἀδείας πού προβλέπει ἡ ὁδηγία 80/218/ΕΟΚ καί πού εἶναι ἐπίσημα ἀπαλλαγμένα ἀπό τήν πανώλη τῶν χοίρων, δέν δύνανται νά ἀντιταχθοῦν στήν εἰσαγωγή στό ἔδαφός τους προϊόντων μέ βάση τό κρέας πού, παρόλο ὅτι δέν ὑπέστησαν καμμία ἀπό τίς ἐπεξεργασίες πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 4 παράγραφος 1, ἔχουν παρασκευασθεῖ ἐξ ὁλοκλήρου ἤ ἐν μέρει ἀπό ἤ μέ νωπό κρέας χοίρων πού ἀνταποκρίνεται στίς ἀπαιτήσεις τοῦ ἄρθρου 13 α τῆς ὁδηγίας 72/461/ΕΟΚ ἤ μέ νωπό κρέας προερχομένο ἀπό χοίρους πού ἔχουν ἐμβολιασθεῖ κατά τῆς πανώλους τῶν χοίρων πρίν ἀπό τρεῖς μῆνες καί ἄνω».

Ἄρθρο 2

Τά Κράτη Μέλη θέτουν σέ ἰσχύ τίς ἀναγκαῖες νομοθετικές, κανονιστικές καί διοικητικές διατάξεις γιά νά συμμορφωθοῦν μέ τήν παρούσα ὁδηγία τό ἀργότερο τήν 1η Ἰουλίου 1981 καί πληροφοροῦν γι' αὐτό ἀμέσως τήν Ἐπιτροπή.

(1) ΕΕ ἀριθ. A 130 τῆς 31.5.1980, σ. 9.
(2) ΕΕ ἀριθ. A 175 τῆς 14.7.1980, σ. 79.
(3) ΕΕ ἀριθ. A 300 τῆς 18.11.1980, σ. 20.
(4) ΕΕ ἀριθ. N 47 τῆς 21.2.1980, σ. 4.

Μέχρι τήν ἡμερομηνία κατά τήν ὁποία τά Κράτη Μέλη δύνανται νά συμμορφωθοῦν μέ τήν παρούσα ὁδηγία καί τό ἀργότερο τήν 1η Ἰουλίου 1981, ἐπιτρέπεται στή Δανία, τήν Ἰρλανδία καί τό Ἡνωμένο Βασίλειο νά διατηροῦν, κατά τήν εἰσαγωγή στό ἔδαφός τους προϊόντων μέ βάση τό κρέας, τίς ἐθνικές τους ρυθμίσεις περί τῆς προστασίας κατά τῆς πανώλους τῶν χοίρων, ὑπό τόν ὅρο τῆς τηρήσεως τῶν γενικῶν διατάξεων τῆς συνθήκης.

Ἄρθρο 3

Ἡ παρούσα ὁδηγία ἀπευθύνεται στά Κράτη Μέλη.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 11 Νοεμβρίου 1980

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

C. NEY